

# TAI HON KONG BO LTD:

## THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY, AT

443-445 CARRALL STREET

VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C. AS SECOND CLASS MATTER

Phone Seymour 7092

(MONDAY, SEPTEMBER 27th, 1920)

P. O. Box 260

Volume 15, No. 53  
Twelve Six-column  
Pages  
\$9.75 Per Year

▲本報特啟  
六月廿十號本報因  
更換大印字機經已  
停版曾於報章宣布  
間有閱報者未及詳  
閱紛紛來函下問理  
查悉 各報登報公  
紛未暇顧現更  
換大印字機完竣七  
月十五號照常出版  
諸君再閱便知勿以  
違教見責幸甚  
司理部披露

中華民國九年九月廿七日

# 大漢公報

夏歷歲次庚申八月十七日

號五(一期星)卷五

本報價目本埠派到  
每月收銀七毛五若  
派不到貼郵票寄上  
每月收銀壹元五角  
各埠及美國每年收  
英金九元 每月二  
年五元 一個月二  
七元 一月一元中  
及外國郵費另加金  
十二元除禮拜日外  
皆按日呈閱無論取  
閱久暫報費均仰先  
惠函定閱恕不奉  
呈 本報特啟

## 論說

### 東北形勢之危急

日 結合謝米諾夫、謀占中東路之警報。紛至沓來。此  
實極東之大問題。其關係重要。遠出於中國內政問題之  
上。茲略述其形勢。以訴諸一般愛國之國民。  
日本之對西北利亞政策。一言蔽之。在欲將貝加爾湖以東  
之俄國三省。與南北滿蒙占打成一片。同置諸日本勢力範  
圍之下。方阻過激派之東侵。占俄國三省之財源。而一  
方乘俄國內亂。承繼其北滿之利權。以臨中國。兩年以來  
其出兵攻俄。結合舊黨。以及其一切設施。皆為達此目的  
之計。故中東鐵路者。在日本為必爭之物也。自日本援助  
高恰克謝米諾夫政策之失敗。加以歐美撤兵之牽掣。俄國  
人心之排日。於是經尼古拉夫格勒殺日僑之後。日本乘  
機定一新方針。以本年七月三日發表後貝加爾省撤兵。而  
同時對沿海省增派軍實。實行軍事之占領。其政策變更之  
點。只在拋棄貝加爾。而沿海一帶則進登步公然占領。及  
對於北滿方面。則依然具其從來之方針也。  
日本出兵西北利亞之初。即決定永久不撤兵。蓋即撤兵俄  
境。亦不過移駐北滿。此世人周知之消息也。果也。現在赤  
塔方面。開始撤兵。而有集中合爾賓之報。關於中東路之  
警信。遂亦於此發生。故今日者。可斷言為日本軍閥將實  
行其北滿侵畧之時也。中東路之主權。誰屬為決定北  
滿運命之第一問題。日本知之。中國知之。各國亦知之。兩  
年來經過情形。若簡單言之。則(一)俄舊黨不甘拋棄此項  
利權。而因日本助舊之故。母寧與日本結託。或以路權讓  
日交換他項便利。(二)各國認為中國力量薄弱。故主張設  
定一種國際管理之方法。以阻日本之獨占。(三)俄新黨解  
散。政府分歧。對此尙不暇顧。(四)日本則必欲取得之。是  
也。至現在形勢。忽趨緊迫之理由。可以形勢推斷之。第一  
為日本最近決定之方針。蓋日本宣布占領沿海俄領。及此  
次對北滿之舉動。實為同時決定政策。一面藉尼港事件  
對俄侵畧。一面誣稱中國炮艦加租俄黨。此要為得尋釁之  
口實。而為將有所大舉之先聲。故連日警報中。足窺見口  
本軍閥有一種大陰謀與決心。將日夕爆發者也。第二為  
國際形勢之影響。歐洲近日。非常緊急。保全波蘭。本英  
法防德俄聯合之基礎政策。而過激派攻波其力。勢將不  
支。于是協約國舍其仇視列強之方針。(未完)

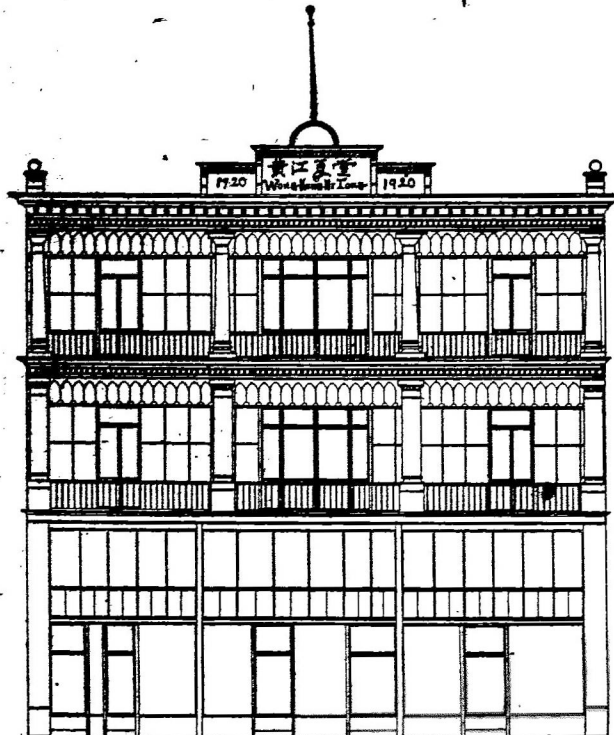
## 新機明 怡利公司

### 擴張打金生意之廣告

本號揀選十足金葉正色紋良製造唐洋時款花草金良首飾  
鑲作珍珠玉器鑽石及各種飾物銀項上用品俱全所有金  
器物件均蓋有本號字印為記永遠包換貴客光顧定造物件  
準可依期決無延誤舖在溫哥華埠哥羅比街四百三十三號  
開張  
范舜耕打金師在英屬雲坤多年伊所製造各等奇巧金器  
久蒙貴客賞識現由唐復回應本號之聘茲當新張伊始取  
價特別從廉坑上各樣里如有函件定造請照下列西字門  
牌寄來無誤  
Sun Kee Ming Yee Lee Co. Phone 4048  
433 Columbia Ave. VANCOUVER, B. C.

## 江夏堂百子會展期截股廣告

啓者本堂招集百子會購置實業幸各兄弟鼎力籌辦大事已  
成嗣據公意將樓增築經已繪圖辦事鳩工所發錄部會限九  
月卅號一律繳齊今繳者固多未繳者亦復不少然猶恐各兄  
弟有事與作之難朝東暮西迄無暇晷故此展期至十月卅號  
為止截之期務望依期繳交不至空碍公事進行實所切盼  
有辭處還取未明底蘊仰賜函問取章程細閱可也  
雲哥華黃江夏堂謹啓  
(曹勝繪式)



(館旅大民三)

MERCHANTS BANK

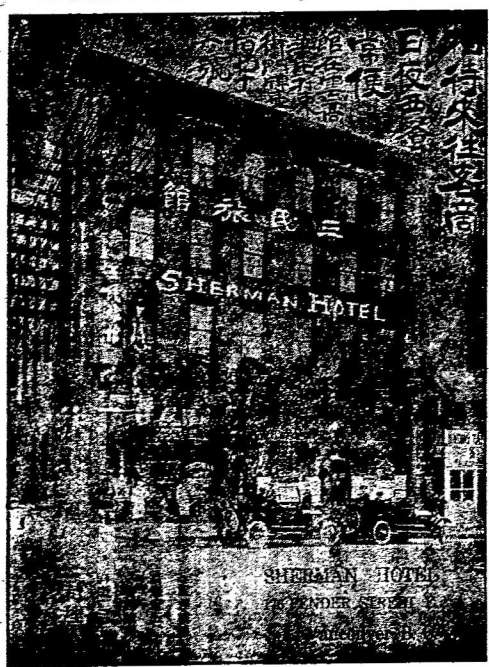
OF CANADA

部務事人華

436 Columbia Ave. Vancouver B. C.

本銀行特設華人事務  
部專為利便華人起見  
如各坑各埠諸君或有  
匯兌或貯蓄可將銀赤  
或郵局票直寄來本銀  
行用華文英文均從其  
便定照函妥辦即將收  
據并函覆答一切  
加屬并託銀行謹佈

▲萬百四千壹共積公本資▲  
家餘百三共行分



鋪靴雙慎路委

女人時款新秋名靴款式雅緻特別  
目穿着自然舒暢精粗各別  
本號之貨物為西方最完美最新到  
市佛是秋新出之款式陳列以便  
客選擇黑棧灰各色俱全請來參觀  
意歡迎希為留心賜顧是荷

秋天新靴式

一間專售男靴  
一間專售女靴

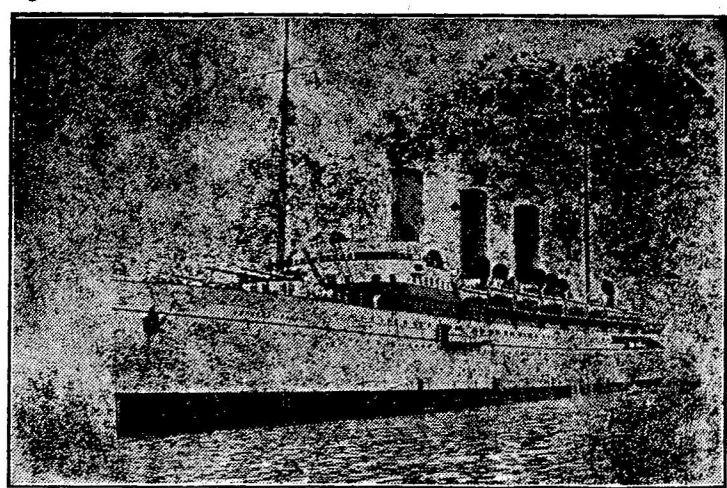
WILSONS SHOE STORE  
157 159 Hastings St. W.  
Near Cambie Street

新米又

Imperial Grain and Milling Co. Ltd.  
139 Railway St. Phone Sey. 526-527  
Canada Food Board License No. 4-517  
VANCOUVER, B. C.

本公司向辦唐山絲苗宣  
粘大幫谷 近日新米運  
到甚多甘香潔白食者讚  
美叨蒙 華  
人字號光顧  
無論遠近單  
到即付價銀  
尤為相宜  
庵不董羅公司謹啓

## 司公船輪亞丕四



▲諸君 東旋

(客) (華) (迎) (歡)

日本皇后	八月十七
亞洲皇后	八月廿六
滿提高	九月十四
俄國皇后	九月廿三
日本皇后	十月十二
亞洲皇后	十月廿一

赴香港最近船期

總司理司徒施謹佈

地址 溫哥華 德商  
Seto More  
Asiatic Pass Agent  
C.P.O.S. Ltd.  
VANCOUVER

打士火理司總務  
J. J. Forster  
General Agent  
C. P. O. S. Ltd.  
VANCOUVER, B. C.



東京電 美日各派高級委員 共謀解決加州問題之主張

廿五日晨。加拿大總督治雲西公爵及其夫人。暨隨員等

患斯病者示之津焉

并先生之賜矣。謹登報章恭謝。并爲僑胞告曰。染病不愁辛苦。要精良也。

羅笙埠台山弟趙裕健恭頌

(未完)



近取於今。聞發無遺。三君演學。張深君。暨冰堂交際員蔭。

爲妻。實欲誘往他處。迫之官娼。故輟差查拘云。

▲▲▲謹將同人熱心先交榮旋出口票每名來銀三元列左

子直銀在草(每百)八十四元七五

九年 八月特啓

**Dr. KENNETH**



本藥房在美洲金門都板街門牌五百四十三號開張包醫花柳奇難雜症內外科不論遠年近日之症定能包醫全愈親自製造應驗膏丹丸散中西藥材參茸玉桂發客外埠諸君離來就診者可將該症詳細列明付來取約定當從速訂藥付上俾患症者早得全愈焉

醫生劉小初謹啓

赤士漢李煤油公司美國政府註冊地  
方名赤士漢李二白餘咪探得煤油豐  
厚源源不絕獲利百倍本公司不論何  
國人能購買股份均沾權利每股銀壹  
大員正先交股銀二毛五仙餘銀七毛  
五分二次交每月交一次歡迎華友快  
來購買股份勿失此機會日後難得此  
機會財源

▲煤油公司廣告

Tex. OKla Oil Co.

代理招股譚洋啟

▲嶺南酒樓  
重修開市  
廣告

士農工商終歲勤動其思想  
操作一賴精神為之作用也思想  
過度一操作疲勞寔為念損之起

點若仍放蕩并骸迷戀夜色  
固有之精神破耗旋如遺洩頻

補救

溺耳鳴眼花  
腰痛肢疲  
等病狀相  
繼而發生

巴埠  
 隆  
 (裕)  
 廣  
 云哥  
 K. WONG YEE LUNG CO.  
 137 Pender Street East  
 Phone R. F. 785  
 VANCOUVER, B. C.

---

本號厚集大資本開設在片打街東門牌一百三十七號專辦祖國大宗油米京果海味蘇杭雜貨參茸生熟藥材日逐必需之貨品種種色色樣樣俱全發行零沽價極相宜遠近諸君光顧備極歡迎幸留意焉  
 ▲本號(講線)R. F. 785

---

司理關崇頤  
 頤全啟

---

恒恒恒  
 & CO.  
 Pender St. E.  
 4053  
 C.

本店專辦唐山油糖  
 茶米京菓海味食品  
 及各什貨俱全并有  
 鮮金豬牛肉豬肉牛  
 什四時瓜菜各樣罐  
 頭等項發客刻以自

親愛僑胞。留心賜  
 教。格極歡迎。謹  
 此奉告。  
 中華民國九年  
 三月吉日  
 嶺南酒樓主人謹啟

本號開張有本銀十萬大元。排生利息相宜。如意揭  
 生者請來面議。

弟譚洋披露

花柳解毒丸	○	花柳骨痛丸	○
花柳疔毒丸	○	花柳解毒散	○
立止肚痛丸	○	立止頭痛丸	○
立止心蟲丸	○	立止暈浪丸	○
立止勾虫丸	○	大便秘下丸	○
哮喘喘氣丸	○	小腸氣痛丸	○
開胃化滯丸	○	斷根臭狐丸	○
止流虛瀉丸	○	跌打刀傷散	○
眼科萬應丸	○	萬應膏藥	○
婦科調經丸	○	參茸戒煙丸	○
立止發冷丸	○	立止鼻血丸	○
撞紅消毒丸	○	人參大蛤蚧茶每包	○
人參十全大補茶一包二元	○	人參鹿茸大補茶一元二角	○
雙料牛膝清茶一包一元正	○	參茸補血氣浸酒藥料一元	○
廿年當歸清茶一磅一元	○	參茸補血氣浸酒藥料一元	○
丸散太多不能盡錄倘各梓里惠顧請向近地之信局或銀行付葯郵費買者自理	○		○
買民照西字付來無悞	○		○

代每

啓者弟前染腎虧之症四肢無力腰刺頭暈雙耳常鳴夜多小便久流虛瀉溺事不舉食不消化每服中西之藥並無功效後買水發藥局腎虧補血丸一罇服之今已病瘥全愈弟感其耳

立見全愈

生之恩無以為報謹序數言登報俾有病者知所問津焉  
士加古埠新寧梅宗邦恭頌

▲醫花柳症 天下無雙

啓者予前染花○白濁之症週身疥毒週身癢痕四肢骨軟屢治未愈後付銀五元取永發藥局自製花○餘毒丸壹罇服之果然應驗如神立刻全愈此乃天下無雙花○靈丹也予感先生厚恩謹序數言介紹俾有疾者知所問津焉 ○代柳

古巴灣城新會蔣東生啓

壯陽長大丸 眞係有功效

劉小初先生惠鑒啓者余因先天不足向來身體多病自發軔以來陽事不舉見色花謝夜夢遺精常流不止四肢無力行動爲艱形容枯槁屢服中西醫藥全無功效後到先生處方脈而先生者余取壯陽長大丸服之連服一樽今已病定全愈余多

告者鄙人駕臨加屬多年所秘製之戒烟藥水其功效非常久  
 為該中人所推許屢蒙貴客購買戒斷癮者大不乏人今製之  
 藥水効力較前加倍敢信戒斷更為神速兼無疾苦而發生故  
 登報告知如貴客欲買者從下列門牌並銀赤字來定必迅速  
 付上決無阻悞  
 ▲藥水價目 大罇三圓 一 小罇二圓一  
 每打購買、格外計平 郵費每一毛五 買者自理  
 ▲代售處 雲埠廣萬生 協勝公司 城埠二合公司  
 ▲總發行所民智牙科醫舍  
 ▲廣 萬生▲  
 Kwong Man Sang 218 Keefer St. Vancouver B.C.  
 坡 隆 公 司  
 圖久遠交易仰 諸

謝先生之恩故為之介紹傳染疾者知所問津焉  
 金山大埠新霄黃飛虎頌  
 ▲ 中 中 中 ▲  
 MING FAT S&S Grant Avenue San Francisco, a. C.  
 Hip Sing Co. 236 Pender St. VANCOUVER, B. C.  
 ●兼鑲各種之牙價甚相宜 ●本醫舍電話矢無八二四五  
 民智門牌六百廿八號 醫學士雷夢熊啓  
 君曾心焉 ▲喊線詩磨 四〇五三  
 司理人鄭華照謹啓



**新張 廣**  
LUNG Co.  
Phone Sey. 9176  
R. B. G.

啓者本號專辦祖國大宗油糖茶米京果  
海味鹵料醬料罐頭食品竹器磁器各項  
雜貨俱全蘇杭梳髮圍綉綢巾時款男女  
鞋襪送禮香燭糖果參膠膏丹丸散諸貨  
俱係取價從廉以圖外遠交易倘蒙 垂



段琪瑞不失爲好漢

● 太史讀國民討徐

● 舊國會選舉消息

**秘眞先生**

弟染花柳之症醫理十餘年常醫不效但求其全身痛結苦楚難當加以皮外時毒瘡形如米仔疔痛刺齊來轉綿日久氣血虛弱攻之不龍補不得再四思揣實爲束手賴蒙良朋說及秘眞先生治症有內外之專門發藥得元化之法久經致驗中外傳名弟即付赤銀卅元將症寫明取藥治療果得秘眞先生寄到茶丸並用法單紙弟照法用之連續吞食十日取其全身筋骨四肢活動漸癒之患消除一半續取茶九治之以數禮拜行善積德此後免遭無窮之苦自製之治花柳搜骨丹與扶元九寶爲治毒聖藥蒙先生施贈此丸與金樂今醫好安而身體照常強健敬申報端頌揚大德焉  
云阿士埠甯邑超耀升拜頓首

**治結毒全身癢症應效**

弟前染花柳除毒未清意用小補茶丸連食十條次後至其餘毒閉結血管發現身如蛇皮瘙癢難堪當面浮腫似若紅雲雜類內而行蟻咬食睡不安隨後速付銀五十元。秘眞先生處取藥治之醫理三禮拜之久盡爲掃清此惠敘謝言銘感。先生再造之恩公也。  
舍路香邑弟方新拜著

**生醫氏真秘**

統萬都板郡男女老幼小兒科全堂仁同街

P. O. BOX 2458  
916 Grant Avenue  
San Francisco, Cal., U. S. A.

**介紹人** 陳伯昌 黃玉堂 郭仲澤 李次桐 張人初 鄭五臣披露

○**數年世氣幸賴醫好**

弟染吐血日久頑症屢治不愈每逢風寒暑熱蒸蒸之時其患即起喘促攪肩塞痰上冲扯氣喉嚨幾乎有氣出無入也其苦楚難以備言蒙友引薦付信在秘眞先生取服效拉氣九兩回溫中氣化痰結茶數包依照先生付來茶盒吞丸之法遵奉即以收到用之一禮拜久其功大見陸續付銀取藥醫理兩月之久其扯氣之患一切全消今以好交數年永無復發此症銘感厚恩啟告同胞有此症者速付函來收藥治之免受困苦也  
阿連坤寧邑陳宜康謹頌

**眼科聖手**

秘眞先生醫術妙數年眼病因此症不知不覺其眼視物略見朦朧後至十年餘幾乎不能見緣由兄弟留心細看其目內中有針狀點隨人隨即付亦十元與高顯明兄起時情形取藥治後蒙 秘眞先生訂明此症乃係腦油下墜白障障童之症也由先生付來茶六包珍珠鹿尾還睛丸與內消膜膠凡共同魚菜食戒口草紙弟照法治之依用頗見功效陸續付銀取藥醫理數日果然清除白障瞳人復現視物光明神氣充足誠願先生復我光輝感佩不淺謹申數言以彰深德也  
必珠卜娘甯邑弟李元新拜

**眼科聖手**

秘眞氏先生醫案第數年之眼疾常起翳膜白睛全紅加以囊膜內障視物昏晦時發時止痛癢常作其白膜纏綿日久轉趨積厚但先生訂定乃內障之醫藥也要養回腸房之動力內食茶丸吸引內障之白膜退其清潔之精汁灌養諸珠以弟付亦與先生索取茶丸治理數月盡行銷除內障之翳膜續爲吞送諸丸在其目光明如童觀物有力神氣豐足也哉 大手手復我光明送回暗昧球恩再造判於報章頌揚大德無窮也  
必珠卜娘新甯市均可

**秘眞氏先生治色勞二傷之妙法**

第四色慾過度睡後滑精加工作工勞苦傷其真氣陰火上冲容易激動而嗜淫無度潮熱或夢遺血尿時流咳嗽胸痛有時淚帶血絲染火上升陽動而嗜淫家兄竟執事指示速付赤銀一十元往秘眞氏先生處取藥療症年餘精神即獲上年上茶丸並用法單信依其所定之法急食連續治理一禮拜之間間咳順熱減輕而鼻血與痰止咳止其三三分之一弟見其功效陸續付銀取藥治雨月之久其患概皆掃除至今全體康健神氣增長體力雄健如同壯年回生之功永遠不忘務表揚以彰大德  
沙梨編度埠台邑黃育章恭誌

**請看大醫生治咳之得法**

弟染嗽症數年之久屢醫不效頑痰上湧咳嗽頻仍骨瘦如柴精神弱極幸得朋友指示付銀五元求秘眞先生照証付藥費數禮咳嗽全消身體體健康蒙先生指日出頭症威德隆庇陸輪播揚不忘回生之恩矣 南海弟周達剛拜

**請看秘眞先生自製補身之丸效**

弟等體質薄弱氣血兩虛腦氣不强精神短少四肢無力全身困倦廉食補品未能見功蒙朋友指示即付赤銀壹拾元并將虛弱情形寫明信內呈交秘眞氏先生收入後蒙寄來參茸四鞭鹿尾巴丸又四鞭與陽丸均皆照依先生所來吞丸之法照單吞服用完此二丸其胃口大開飲食消化氣血增加四肢強健筋骨力見其功特速隨時附錄附錄二元取丸充補養現在體魄雄偉精神豐足可知此丸爲衛生之聖品也有真傳欲達同胞諸君若欲購者速付函來取丸吞食當知此爲衛生之聖品也  
大呂宋加蘭紐斯會弟朱維祥 劉昌盛全誌

**秘眞先生內消瘰癧之良法**

弟染瘰癧結核之症初起無甚痛苦刻以爲閒事並不留意後至數載弄其底傍肩井周圍發現連珠筋盤大如梨果小若蓮子其痛苦異常就近尋醫診治不應效後蒙朋友薦引即付赤銀一十元寫明其病症所起之情形與秘眞氏生參訂取藥治之果蒙付來茶六包內消瘰癧散敷內消瘰癧猴環乳丸又外貼內癭靈冰射膏藥數張即爲依照先生付來照用法單治理二日其瘰癧結核平消四旁轉側而痛瘰癧之患約去三分之二一再照用法單其瘰癧大二者鬆淨不核水消過半陸續付銀與先生取藥醫之月餘全行盡替掃除此瘰癧結核之症後取補之品爲調養生身令以康強賦藉先生治愈之恩刊報頌揚以彰盛德焉  
英屬勿里洞項垣黃廣祥恭誌



廣東新聞

桂賊攻閩軍事之追述

前月十日晚沈鴻英由汕頭乘專車來省 徑至軍署 與莫... 桂賊攻閩軍事之追述... 沈鴻英由汕頭乘專車來省 徑至軍署 與莫... 桂賊攻閩軍事之追述... 沈鴻英由汕頭乘專車來省 徑至軍署 與莫...

塾師居然享福

大新街某塾師 兼收男女學生 前月因教務紛忙 延聘... 塾師居然享福... 大新街某塾師 兼收男女學生 前月因教務紛忙 延聘... 塾師居然享福... 大新街某塾師 兼收男女學生 前月因教務紛忙 延聘...

催基本金

啓者衛約社之基本金懇請各民仲早日將捐款清交茲公議... 催基本金... 啓者衛約社之基本金懇請各民仲早日將捐款清交茲公議... 催基本金... 啓者衛約社之基本金懇請各民仲早日將捐款清交茲公議...

吳亮廣告

啓者弟有自由車出賃專接往來行李貨物無論遠近隨時之早晚均可應命同... 吳亮廣告... 啓者弟有自由車出賃專接往來行李貨物無論遠近隨時之早晚均可應命同... 吳亮廣告... 啓者弟有自由車出賃專接往來行李貨物無論遠近隨時之早晚均可應命同...

新張益昌隆

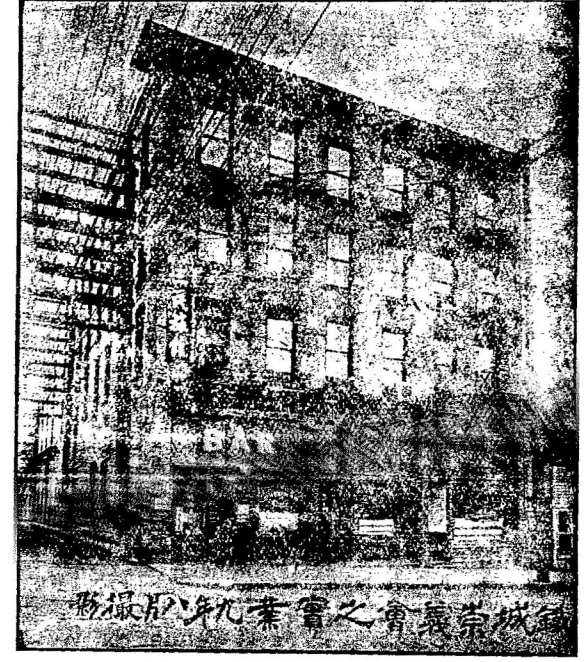
茲者本店專辦唐山蘇杭油糖酒米京菓海味各江鮮明什貨俱全諸君光顧定必... 新張益昌隆... 茲者本店專辦唐山蘇杭油糖酒米京菓海味各江鮮明什貨俱全諸君光顧定必... 新張益昌隆... 茲者本店專辦唐山蘇杭油糖酒米京菓海味各江鮮明什貨俱全諸君光顧定必...

山巴倫公堂通告

啓者十月十七號即舊曆九月初七日爲本堂及本社兩週紀念屆期敬請各埠致公堂各民仲到堂指示一切幸勿吝玉... 山巴倫公堂通告... 啓者十月十七號即舊曆九月初七日爲本堂及本社兩週紀念屆期敬請各埠致公堂各民仲到堂指示一切幸勿吝玉... 山巴倫公堂通告... 啓者十月十七號即舊曆九月初七日爲本堂及本社兩週紀念屆期敬請各埠致公堂各民仲到堂指示一切幸勿吝玉...

鐵城崇義會購置實業通告

購置實業緣起 竊以初一時未有之局影美固賴乎前賢立萬載不拔之基繼... 鐵城崇義會購置實業通告... 購置實業緣起 竊以初一時未有之局影美固賴乎前賢立萬載不拔之基繼... 鐵城崇義會購置實業通告... 購置實業緣起 竊以初一時未有之局影美固賴乎前賢立萬載不拔之基繼...



購置實業緣起

購置實業緣起 竊以初一時未有之局影美固賴乎前賢立萬載不拔之基繼... 購置實業緣起... 竊以初一時未有之局影美固賴乎前賢立萬載不拔之基繼... 購置實業緣起... 竊以初一時未有之局影美固賴乎前賢立萬載不拔之基繼...

購置實業緣起 竊以初一時未有之局影美固賴乎前賢立萬載不拔之基繼... 購置實業緣起... 竊以初一時未有之局影美固賴乎前賢立萬載不拔之基繼... 購置實業緣起... 竊以初一時未有之局影美固賴乎前賢立萬載不拔之基繼...

水埠崇義會 啓者本埠崇義會... 水埠崇義會... 啓者本埠崇義會... 水埠崇義會... 啓者本埠崇義會...

大商船公司新添前船 由域多利往香港船期列新歷日期... 大商船公司新添前船... 由域多利往香港船期列新歷日期... 大商船公司新添前船... 由域多利往香港船期列新歷日期...

本報僱用執字工人 本報宜僱熟手執字工人數名薪金從優如意者請來面議或函商亦可... 本報僱用執字工人... 本報宜僱熟手執字工人數名薪金從優如意者請來面議或函商亦可... 本報僱用執字工人... 本報宜僱熟手執字工人數名薪金從優如意者請來面議或函商亦可...

鄭榮陽堂首期收到堂底銀 四百三十五元 二期收銀芳名列... 鄭榮陽堂首期收到堂底銀... 四百三十五元 二期收銀芳名列... 鄭榮陽堂首期收到堂底銀... 四百三十五元 二期收銀芳名列...

國貨陳列所徵求國貨宣言書 井非神州茫茫大陸望中原時局之板蕩若此有不嘔心噴... 國貨陳列所徵求國貨宣言書... 井非神州茫茫大陸望中原時局之板蕩若此有不嘔心噴... 國貨陳列所徵求國貨宣言書... 井非神州茫茫大陸望中原時局之板蕩若此有不嘔心噴...

國貨陳列所徵求國貨宣言書 井非神州茫茫大陸望中原時局之板蕩若此有不嘔心噴... 國貨陳列所徵求國貨宣言書... 井非神州茫茫大陸望中原時局之板蕩若此有不嘔心噴... 國貨陳列所徵求國貨宣言書... 井非神州茫茫大陸望中原時局之板蕩若此有不嘔心噴...



**永利王發行**  
住雲高家叔立仲由安南大幫寄來常有頂好貨  
通寓外  
Leun Hing Fong  
93 Canton St.  
Vancouver, B. C.

**（館）（旅）（來）（賓）**  
**（告）（廣）（織）（組）（新）（從）**  
LOYAL HOTEL  
258 PENDER STREET EAST  
VANCOUVER, B. C.  
啓者本號爲最大旅館  
方便同胞往來寄寓地  
利便同胞往來寄寓地  
方光潔布置得宜共有  
百數十間房冷熱水龍  
隨時適用不論長短期  
合衛生不論長短期租  
賃均從其便定必廉取  
相富價格如蒙不棄本  
主人不勝歡迎接洽  
雲高片打街門牌二百五十八號  
電話（失磨）20260  
司理人李樂李錦同啓

**代理**  
**號安均**  
QUON ON  
P.O. Box 243 Phone 1878  
529 Cormorant St.  
Victoria B. C.  
**告廣舖遷**  
**棧安均**  
QUON ON JAN  
137 Pender St. E.  
Phone Seymour 7880

由城埠開行		到城埠日期	
益臣	利士	益臣	利士
十月	十月	十月	十月
十一	十一	十一	十一
十二	十二	十二	十二
廿七	廿七	廿七	廿七
廿八	廿八	廿八	廿八
廿九	廿九	廿九	廿九
三十	三十	三十	三十
三十一	三十一	三十一	三十一

**（軒）（新）（圖）**  
件文小大西中印承  
**HO SUN HING**  
Phone Sey. 1113  
438 Main St. VANCOUVER, B. C.

本軒精製  
中西字畫  
印色墨及  
登巴字粒  
如蒙同胞  
光顧請至  
格外從廉

**吧堂仁同云高**  
HONG YAN TONG  
P. O. Box 694 Phone Sey. 9384  
311 Pender St. E. VANCOUVER, B. C.  
本號專辦  
鮮明熟藥  
參茸玉桂  
油米茶糖  
金銀信局  
諸君光顧  
祖國土產  
膏丹丸散  
委任選揀  
化粧妙品  
送禮香驗  
快捷往返  
望垂青盼  
司理人 黃展雲 孫壽昆 披露

**ROBERT M. MOORE CO**  
916-918 Pender St. West  
VANCOUVER, B. C.  
**燈連士加亮光**  
MOORE LIGHT GASOLINE SYSTEMS  
Robt. M. Moore & Co.  
VANCOUVER & REGINA

**信通**  
Chow Lee  
1717  
Government St.  
Victoria, B. C.  
兩廣中醫學會  
李錦儒內外方脈寓域多利埠安和堂

**中華自由快車公司**  
Chinese Taxi Co.  
Phone Sey. 4385  
1 Pender St. W.  
Vancouver, B. C.

**司公興昌**  
CHONG HING CO.,  
226 Georgia Street E.  
VANCOUVER, B. C.

**廣濟堂廣告**  
本堂創在雲高華埠廣東街四號門牌今因各埠正地  
道上有等藥材正式參茸玉桂各家正字號藥丸散膏丹  
定價必從廉無論遠近即函索下開列西字付來定從速付  
跌打之症乃人生最不幸之事也人不能免無論何工  
業偶失慎或跌傷或受傷初時不以爲意宜料無妨何工  
業偶失慎或跌傷或受傷初時不以爲意宜料無妨何工  
業偶失慎或跌傷或受傷初時不以爲意宜料無妨何工

**廣濟堂**  
參茸三鞭補腎丸  
每樽定價五元  
醫生林潤臣自製

**跌打散瘀止痛藥水**  
此水乃本堂秘方採選地道藥材製成如以百草藥汁與  
酒質配合而成治跌打刀傷瘀血止痛消腫無不神效  
神效治跌打刀傷瘀血止痛消腫無不神效

**跌打散瘀止痛藥水**  
此水乃本堂秘方採選地道藥材製成如以百草藥汁與  
酒質配合而成治跌打刀傷瘀血止痛消腫無不神效  
神效治跌打刀傷瘀血止痛消腫無不神效

**跌打散瘀止痛藥水**  
此水乃本堂秘方採選地道藥材製成如以百草藥汁與  
酒質配合而成治跌打刀傷瘀血止痛消腫無不神效  
神效治跌打刀傷瘀血止痛消腫無不神效

**曹方內外**  
新統曹  
脈方內外  
曹方內外  
脈方內外

**曹方內外**  
新統曹  
脈方內外  
曹方內外  
脈方內外

**曹方內外**  
新統曹  
脈方內外  
曹方內外  
脈方內外

**曹方內外**  
新統曹  
脈方內外  
曹方內外  
脈方內外



雲高華二記號啓

本號專造各款頂觀皮鞋工精料真比美於西人所造之工獨發售各款總時合脚觀皮鞋屢修整舊靴有紋索衣襪香蠟皮急袋等雜貨留意光顧在片打街門牌一號

其多不能盡錄如  
貴客定貨辦入  
上小貨單必能照  
辦上賈錢格外相  
辦

海狗乃水族最健最淫之物者於鍊其陽具生皮帶骨為他類生物所無而獨有者乃天然特別靈品藉其溫補之性以壯陽濟痿之性以固精配以人參益氣鹿茸壯血合天地三才之功用補虛固精扶種子功稱第一服此丸者望而大久而溫濕熱如火日久愈服功則鐵夾之衝鋒所向無敵服盡世上補丸莫出其右焉誠欲改美人陣相傳鐵甲軍床頭枕枕吟雲響者之（用法）每服三錢 每日服一服 茶送下 酒下更佳 忌涼菜瓜果丸數太多 未能盡錄 同施恩賜 郵費自理

每盒銀四元 全料十六元 半料八元

◀通訊通▶

廣和隆黃紀橋

Kwong Wo Lung Co. 262 Pender St. E. Vancouver B. C.



廣 永 生 號 廣 告

◀ (舖) (穀) (麥) ▶

Kwong Wing Sang

Phone Sey. 2360 822 Main St. Vancouver, B. C.

本號現辦到  
新時仔包  
舊時仔包  
舊麥谷麥米包  
各等包線

各等麵粉  
各等瓜菜種  
又唐山菜種  
麥穀麥米草  
苡米麥糠  
米碎米糠  
絲苗米粘米  
各等花種  
各等什貨  
各等雀米  
各等包線

如蒙光顧請移玉步  
至緬街八百二十式  
號或致函購取立即  
付上憑市也

▲雲  
埠廣永生主人啓







# 姚樹南醫花柳百病天下無雙

**膏丹丸散經驗異常**  
統治花柳搜骨丹  
五淋白濁止痛丸  
三參補腎丸  
鞭茸補腎丸

郵費在內  
盒五圓  
盒四圓

## 花柳專科



本局設在美洲大埠都板街門牌九百  
四十二號醫生姚樹南啟 如有信札到  
來取藥照下西字門牌付來萬無一失  
▲男女肚痛散每盒一員 話差拿  
▲埋口生肌散每盒一員 話差拿  
▲埋口白藥膏每盒一員 話差拿

942 Grant Ave, San Francisco Cal.  
U. S. A.

廿餘年花柳症一掃而清  
啟者本局設在美洲大埠都板街門牌九百四十二號醫生姚樹南啟 如有信札到來取藥照下西字門牌付來萬無一失

## 萬應搜骨丹醫各症難奇難症如神

此藥專治花柳各症... 凡患此症者... 功效如神...

恭頌良醫  
萬應搜骨丹... 功效如神...

萬應搜骨丹... 功效如神...

遷舖廣告  
啟者本店向設於本埠卡路街已多年...

電話(失廢)  
五一六六

馬大治謹白

新張廣告

廣益公司

電話(失廢)

馬大治謹白

新張廣告

廣益公司

電話(失廢)

馬大治謹白

新張廣告

廣益公司

電話(失廢)

馬大治謹白

宜耀公司賣平貨  
欲買平貨者請速來  
本公司專辦中西貨物...

注意各款  
黃黑皮靴 夾袋平沽

五十磅梳打... 每包一元二角五分

一百磅梳打... 每包二元二角五分

三頭檀香油... 每盒一元

四頭檀香油... 每盒一元二角

五頭檀香油... 每盒一元四角

六頭檀香油... 每盒一元六角

七頭檀香油... 每盒一元八角

八頭檀香油... 每盒二元

九頭檀香油... 每盒二元二角

十頭檀香油... 每盒二元四角

十一頭檀香油... 每盒二元六角

十二頭檀香油... 每盒二元八角

十三頭檀香油... 每盒三元

好飯 好菜 請來  
劉日初醫生自製搜骨丹丸散發售

搜骨丹丸散發售

搜骨丹丸散發售

搜骨丹丸散發售

搜骨丹丸散發售

搜骨丹丸散發售

搜骨丹丸散發售

搜骨丹丸散發售

搜骨丹丸散發售

搜骨丹丸散發售

搜骨丹丸散發售

搜骨丹丸散發售

搜骨丹丸散發售

搜骨丹丸散發售

搜骨丹丸散發售